

Bridgeport Public Schools
Bridgeport, Connecticut 06608
Telephone: 275-4404

IN-SCHOOL SUSPENSION NOTICE

Student's Name: _____ Grade: _____ Homeroom: _____
Date: _____ Student # _____ D.O.B. _____

Dear Parent,

I am writing to inform you that your child is suspended from classes and any related class/school activities for a period of _____ days from _____ to _____; he/she will return to class on _____. This action is taken as a result of his/her involvement in the misconduct stated below, in which is a violation of the Bridgeport Board of Education Code of Discipline.

See: Type I/Disciplinary Offenses, page 3 of the Student Handbook

- ☐ Engaging in pranks that endanger persons or property
- ☐ Throwing food or other objects
- ☐ Leaving a classroom, school building, or grounds without permission
- ☐ Directing profane, vulgar, or disrespectful language at any school staff member or other student
- ☐ Disrupting class, including but not limited to electronic devices
- ☐ Displaying inappropriate affection (kissing, etc.)
- ☐ Violation of dress code
- ☐ Other: _____

See: Type II/Disciplinary Offenses, page 4 of the Student Handbook

- ☐ Fighting
- ☐ Intentionally defying a valid request of a school staff member
- ☐ Intentionally threatening another person with physical injury or property damage
- ☐ Harassing conduct, including physical, written or verbal conduct directed at a person because of his/her race, ethnicity, or sexual preference
- ☐ Engaging in inappropriate sexual behavior
- ☐ Disrupting the educational process in an area larger than a classroom
- ☐ Smoking on school grounds/school buses
- ☐ Stealing or damaging school property or the property of others
- ☐ Violating emergency evacuation regulations
- ☐ Leaving school building or grounds without proper permission
- ☐ Being found with any type of paraphernalia normally associated with the use of drugs, e.g., tobacco, rolling papers, bongs, clips pipes, and needles
- ☐ Possessing or using a remotely-activated paging device or cellular telephone while in school or while attending any school sponsored function on or off school property
- ☐ Other: _____

If you have any questions regarding this action, please contact my office at 576-8202, grades K-6 or 576-8300 grades 7-8

- ☐ A copy of the procedural safeguards has been included for special education students.

Sincerely,

- ☐ It is ***not required*** that you accompany your child to school, however, in order to ensure that you received notice of this action, ***please sign this form*** and have your child return it to school.

Parent signature: _____ Date: _____

- ☐ ***It is necessary that you accompany your child*** to school and meet with the principal to discuss this action.

NOTICIA DE SUSPENSIÓN DE CLASES
(DETENCIÓN DURANTE HORAS ESCOLARES)

Nombre de Estudiante: _____ Grade: _____ Salón: _____

Fecha: _____ No. de estudiante: _____ Fecha de nacimiento: _____

Estimado Padre,

Esta es notificación oficial de que su hijo/hija ha sido suspendido de clases y ha tenido que reportarse al salón de detención por _____ días, desde _____ al _____; el/ella ha de regresar a su asignadas clases el _____.

Esta acción se toma como resultado de su participación en lo que constituye una violación al Código de Disciplina de la Junta de Educación de Bridgeport.

Vea: Ofensas Disciplinarias/Tipo I, pagina 4 del Manual del Estudiante

- ☐ Cometer travesuras que pongan en peligro a alguien o a propiedad
- ☐ Tirar comida ó otros objetos
- ☐ Salir de salón de clase, del edificio y del terreno escolar sin permiso
- ☐ Dirigirse en lenguaje profano, vulgar, ó irreverente a un miembro del personal escolar ó a otro estudiante
- ☐ Disrupting class, including but not limited to electronic devices
- ☐ Interrumpir la clase, incluyendo pero no limitado al uso de aparatos electrónicos
- ☐ Demonstrar afecto inapropiadamente (besándose, etc)
- ☐ Violación del Código de Vestimenta
- ☐ Otra ofensa: _____

See: Type II/Disciplinary Offenses, pagina 5 del Manual del Estudiante

- ☐ Pelear
- ☐ Desafiar intencionalmente un pedido válido por parte de un miembro del personal escolar
- ☐ Amenazar intencionalmente a otra persona con lastimarlo o dañar sus pertenencias
- ☐ Hostigamiento, sea conducta física, escrita o verbal dirigida a una persona en base a su sexo, raza, origen étnico o preferencia sexual
- ☐ Interrumpir el proceso educativo en un area mayor que la del salón de clase
- ☐ Incurrir en comportamiento sexual inapropiado
- ☐ Fumar en la propiedad de la escuela o en los omnibus de la escuela
- ☐ Robar o dañar la propiedad de la escuela o la propiedad de otros
- ☐ Violar las reglas de evacuación en caso de emergencia
- ☐ Abandonar el edificio escolar o el terreno de la escuela sin el permiso correspondiente
- ☐ Si se le encuentra cualquier clase de equipo normalmente asociado con el uso de drogas, por ejemplo tabaco, papeles de enrollar, pipas, pinches, y agujas
- ☐ Poseer o usar un radio difusor de mensajes o teléfono celular mientras está en la escuela o mientras asiste a una actividad auspiciada por la escuela en o fuera de los terrenos escolares
- ☐ Otra ofensa: _____

Si tiene alguna pregunta sobre esta acción favor de llamar al teléfono 576-8202 (grados K-4) o 576-8300 (grados 5-8)

- ☐ Los procedimientos de salvaguardias están incluidos para los estudiantes de educación especial.

Atentamente,

- ☐ No se requiere que usted acompañe a su hijo/hija al regreso de él/ella a la escuela, favor de firmar este aviso acertando que usted ha sido informado acerca de la acción tomada.

Firma: _____ Fecha: _____

- ☐ Es necesario que usted acompañe a su hijo/hija al regreso de él/ella a la escuela, para discutir este asunto con la directora

Bridgeport, Connecticut 06608
Telephone: 203-275-4404

AVISO DE SUSPENSIÓN

Nombre de Estudiante: _____ Grado: _____ Salón: _____ Administrador: _____

Fecha: _____ No. de estudiante: _____ D.O.B.: _____

Estimado Padre/Encargado,

Le escribo para informarle que su hijo/hija ha sido suspendido/a de la escuela y de todas las actividades relacionadas con la escuela por un periodo de _____ días, desde _____ al _____; el/ella ha de regresar a la escuela el _____. Esta acción se toma como resultado de su participación en lo que constituye un violación al

Código de Disciplina de la Junta de Educación de Bridgeport.

Vea: Ofensas Disciplinarias Tipo I, página 4 del Manual del Estudiante

- ☐ Cometer travesuras que pongan en peligro a alguien o a algo
- ☐ Tirar comida o otros objetos
- ☐ Salir del salón de clase, del edificio, y del terreno escolar sin permiso
- ☐ Dirigirse en lenguaje profano, vular or irreverente a un miembro del personal escolar o a otro estudiante
- ☐ Demonstrar afecto inapropiadamente (besándose, etc.)
- ☐ Violación del Código de Vestimenta
- ☐ Otra ofensa: _____

Vea: Ofensas Disciplinarias Tipo II, página 5 del Manual del Estudiante

- ☐ Pelear
- ☐ Desafiar intencionalmente un pedido válido por parte de un miembro del personal escolar
- ☐ Amenazar intencionalmente a otra persona con lastimarlo o dañar sus pertenencias
- ☐ Interrumpir el proceso educativo en un área mayor que la del salón de clase
- ☐ Fumar en la propiedad en la escuela o la propiedad de otros
- ☐ Robar o dañar la propiedad de la escuela o en los ómnibus de la escuela
- ☐ Violar las reglas de evacuación en caso de emergencia
- ☐ Abandonar el edificio escolar o el terreno de la escuela sin el permiso correspondiente
- ☐ Hostigamiento, sea conducta física, escrita o verbal dirigida a una persona en base a su sexo, raza, origen étnico o preferencia sexual
- ☐ Incurrir en comportamiento sexual inapropiado
- ☐ Poseer o usar un radio difusor de mensajes o teléfono celular mientras está en la escuela o mientras asiste a una actividad auspiciada por la escuela en o fuera de los terrenos escolares
- ☐ Otra ofensa: _____

Vea: Ofensas Disciplinarias Tipo III, página 7 del Manual del Estudiante

- ☐ Hacer uso de amenazas o la fuerza para obligar a otros a entregar dinero o propiedad sobre los que estos tienen derecho de posesión
- ☐ Robar propiedad de la escuela o que le pertenezca a los demás haciendo uso de fuerza
- ☐ Causar daño a otra persona intencionalmente
- ☐ Causar un incendio o una explosión con la intención de hacer daño a la escuela o a la propiedad personal
- ☐ Poseer o entregar a otro un arma de fuego, cuchillo, explosivo o otro objeto peligroso que no tenga ningún uso razonable para el estudiante en la escuela
- ☐ Vender, dar, o poseer con la intención de vender, o administrar a otra persona cualquier droga, sustancia alucinégena, barbitúricos, anfetaminas, marihuana, bebidas alcohólicas o intoxicantes
- ☐ Conducirse de manera violenta que intencionalmente o descuidadamente cause daño físico o sustancial a la propiedad
- ☐ Atacar o agredir a otra persona física o sexualmente, un miembro del personal escolar o voluntario
- ☐ Otra ofensa: _____

Sírvase recordar que su hijo/hija no puede presentarse en la escuela durante el periodo de suspensión. Puede obtener sus asignaciones en la oficina principal de la escuela. Si desea discutir la suspensión en más detalle, favor de llamarme al siguiente número: 576-8202 (grados K-4) 576-8300 (grados 5-8)

- ☐ Los procedimientos de salvaguardias están incluidos para los estudiantes de educación especial.

Sincerely,

No se requiere que usted acompañe a su hijo/hija a la escuela cuando el/ella regrese

Es necesario que usted acompañe a su hijo/hija a la escuela cuando el/ella regrese

- Get work from your teachers to do at home.
- You must stay away from school and school grounds, at all times during a suspension.

OSS

 Bridgeport, Connecticut 06608
 Telephone: 275-4404

Parent's Name _____
 Phone # _____

OUT OF SCHOOL SUSPENSION NOTICE

Student's Name: _____ Grade: _____ Homeroom: _____ Teacher: _____
 Date: _____ Student #: _____ D.O.B. _____ Administrator: _____

Dear Parent,

I am writing to inform you that your child is suspended from classes and any related class/school activities for a period of _____ days from _____ to _____; he/she will return to class on _____.

This action is taken as a result of his/her involvement in the misconduct stated below, in which is a violation of the Bridgeport Board of Education Code of Discipline.

See: Type I/Disciplinary Offenses, page 3 of the Student Handbook

- ☐ Engaging in pranks that endanger persons or property
- ☐ Throwing food or other objects
- ☐ Leaving a classroom, school building, or grounds without permission
- ☐ Directing profane, vulgar, or disrespectful language at any school staff member or other student
- ☐ Disrupting class (including but not limited to electronic devices)
- ☐ Displaying inappropriate affection (kissing, etc.)
- ☐ Violation of dress code
- ☐ Other: _____

See: Type II/Disciplinary Offenses, page 4 of the Student Handbook

- ☐ Fighting
- ☐ Intentionally defying a valid request of a school staff member
- ☐ Intentionally threatening another person with physical injury or property damage
- ☐ Bullying or harassing conduct (including physical, written or verbal directed at a person because of his/her personality, gender, race, ethnicity, or sexual preference)
- ☐ Engaging in inappropriate sexual behavior or language
- ☐ Disrupting the educational process in an area larger than a classroom
- ☐ Smoking on school grounds / school buses
- ☐ Stealing or damaging school property or the property of others (including graffiti)
- ☐ Violating emergency evacuation regulations
- ☐ Leaving school building or grounds without proper permission
- ☐ Being found with any type of paraphernalia normally associated with the use of drugs, e.g., tobacco, rolling papers, bongs, clips pipes, and needles
- ☐ Possessing or using a remotely-activated paging device or cellular telephone while in school or while attending any school sponsored function on or off school property
- ☐ Other: _____

See: Type III/Disciplinary Offenses, page 5 of the Student Handbook

- ☐ Using threats or force to make other persons give up money or property they have a right to possess
- ☐ Stealing school property or the property of others by using force against another person
- ☐ Causing serious injury to another person by using force
- ☐ Starting a fire or causing an explosion with intent to damage school or personal property
- ☐ Possessing or transmitting any firearm, knife, explosive, or other dangerous object of no reasonable approved school usage
- ☐ Selling, giving, possessing with intent to sell, or administering to another person any drug, hallucinogenic substance, barbiturate, amphetamine, marijuana, alcoholic beverage, or intoxicant
- ☐ Engaging in any violent conduct which intentionally or recklessly causes physical injury or substantial property damage
- ☐ Sounding or reporting a false emergency alarm
- ☐ Other: _____
- ☐ A copy of the procedural safeguards has been included for special education students.

Please be reminded that your son or daughter will not be allowed on school grounds during suspension period. Homework may be obtained at the main office of the school upon request. If you have any questions, contact our office at 576-8202, grades K-6 or 576-8300, grades 7-8.

Sincerely,

- ☐ It is necessary that you accompany your child to school to meet with the principal on _____.
- ☐ It is not required that you accompany your child to school, however, in order to ensure that you received notice of this action, please sign this form and have your child return it to school.

Parent signature: _____

Date: _____